



HARPER

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ



**Bluetooth стерео наушники с
микрофоном
HB-310**

Благодарим Вас за выбор продукции Harper. Перед началом использования ознакомьтесь с инструкцией по эксплуатации и сохраните ее на случай возникновения вопросов по обслуживанию устройства.

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ.

1. Не разбирайте устройство самостоятельно, это может привести к неисправностям в работе.
2. В случае возникновения неполадок обращайтесь в авторизованный сервисный центр.
3. Не оставляйте устройство и аксессуары без присмотра. Храните их вне пределов досягаемости детей и домашних животных. Мелкие детали устройства могут стать причиной удушья.
4. Устройство предназначено для эксплуатации в нормальных климатических условиях. Экстремальные климатические условия (температура ниже 0°C или выше 45°C, крайне высокий уровень влажности) могут стать причиной неполадок и вывести из строя электронные компоненты устройства.
6. Мигание индикатора в непосредственной близости от глаз может быть опасным для зрения. Не подносите светящийся индикатор близко к глазам.
7. Не пользуйтесь наушниками в грозу.
8. Прослушивание музыки на максимальной громкости может оказать привести к повреждению слуха.

ВНЕШНИЙ ВИД УСТРОЙСТВА



ОСНОВНЫЕ ФУНКЦИИ

Включение / Синхронизация

Чтобы включить устройство сдвиньте переключатель “ON-OFF” в положение “ON”, индикатор загорится синим цветом (устройство включено). Режим синхронизации включится автоматически.

Устройство выключится автоматически, если в течение 3 минут не произойдет подключения Bluetooth.

Для выключения устройства сдвиньте переключатель “ON-OFF” в положение “OFF”.

⏮ Пауза / Воспроизведение

В режиме прослушивания музыки для начала воспроизведения или паузы в воспроизведении нажмите на кнопку один раз.

Если в момент воспроизведения музыки поступает входящий звонок, музыка выключается автоматически. После завершения звонка воспроизведение музыки возобновится автоматически.

☎ Принять вызов / Завершить вызов / Набор последнего набранного номера

При поступлении входящего вызова музыка выключается автоматически и наушники начинают вибрировать.

Для того, чтобы ответить на звонок, нажмите кнопку коротко один раз при поступлении вызова.

Для того, чтобы завершить звонок, нажмите кнопку коротко один раз во время разговора.

Для того чтобы отклонить входящий звонок, нажмите и удерживайте кнопку в течение двух секунд при поступлении вызова.

Для того, чтобы повторно набрать последний исходящий номер, нажмите кнопку дважды.

+ Увеличение громкости

Короткое нажатие кнопки приведет к увеличению громкости на одно деление..

— Уменьшение громкости

Короткое нажатие кнопки приведет к уменьшению громкости на одно деление.

» Следующая песня

Нажмите однократно кнопку для перехода к следующей песне.

« Предыдущая песня

Для перехода к предыдущей песне в режиме воспроизведения музыки нажмите однократно на кнопку.

ЗАРЯДКА НАУШНИКОВ

Наушники оборудованы встроенной и подзаряжаемой батареей. Помните, что для работы с устройством в первый раз необходимо полностью зарядить батарею.

- Подсоедините зарядное устройство к зарядному порту
- Вставьте вилку зарядного устройства в стандартную розетку. Включение красного индикатора говорит о том, что идет зарядка.
- Когда красный индикатор погаснет, батарея будет полностью заряжена. Отсоедините зарядное устройство от наушников и вытащите вилку из розетки.
- Со временем емкость батареи будет уменьшаться, это нормально.
- Не звоните и не отвечайте на звонки в случае, если батарея заряжается. Для того чтобы принять звонок необходимо отключить наушники от зарядного устройства.
- В случае низкого заряда в батарее, будет мигать красный индикатор.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ:

- Версия bluetooth - 4.0
- Возможность синхронизации с телефонами и компьютерами, колонками и другими устройствами с функцией Bluetooth
- Радиус действия - 10 метров
- Время работы в режиме ожидания - до 80 часов
- Время работы в режиме прослушивания музыки / разговора по телефону - 7-8 часов
- Время зарядки - 2 часа
- Потребляемый ток - DC 5 В
- Рабочее напряжение - 3.7 В
- Сопротивление: 16 Ом
- Частотный диапазон – 20 Гц~20 кГц

КОМПЛЕКТАЦИЯ:

- 1 x Bluetooth стерео наушники с микрофоном
- 1 x USB кабель для зарядки
- 1 x Руководство по эксплуатации
- 1 x Амбушюры 3 размеров

Примечание.

В соответствии с постоянным усовершенствованием технических характеристик и дизайна , возможно внесение изменений без предварительного уведомления.

ИНФОРМАЦИЯ ОБ УТИЛИЗАЦИИ



Данное устройство разработано и изготовлено из высококачественных материалов и компонентов, которые могут быть переработаны и использованы повторно. Данный символ означает, что электрическое и электронное оборудование после окончания использования должно быть утилизировано отдельно от бытовых отходов.

Модель /
Үлгі:

Серийный номер /
Сериялық номер:

Дата продажи /
Сатылу уақыты:

СВЕДЕНИЯ О ПРОДАВЦЕ / САТУШЫ ТУРАЛЫ МӘЛІМЕТ

Название магазина /
Дүкен атауы:

Адрес /
Мекен:

Телефон /
Телефон:

Место для печати продавца /
Сатушының мөр қоятын жері:

Товар получен в исправном состоянии. С условиями гарантии ознакомлен и согласен. Претензий не имею.
Тауар жарамды күйінде алынды. Кепілдеме шарттары мен танысып, келісім берілді. Назарым жоқ.

Подпись покупателя /
Сатып алушы қолы:

Телефон /
Телефон:

Внимание!

Гарантийный талон
действителен только
при наличии печатей
продавца на титульном
листе и отрезных купонах!

Назар аударыңыз!

Кепілдеме түбіртегі титул
бетінде немесе кесінді
купонда сатушының қолы
тұрса ғана жарамды!



Условия гарантии

Настоящая гарантия действительна при соблюдении следующих условий:

1. Все поля в гарантийном талоне (дата продажи, печать и подпись продавца, информация о продавце, подпись покупателя) должны быть заполнены правильно.
2. Срок гарантии составляет 12 месяцев, но не более 24 месяцев со дня производства.
3. Ремонт производится в стационарной мастерской Авторизованного сервисного центра при предъявлении полностью и правильно заполненного гарантийного талона.
4. Гарантия включает в себя выполнение ремонтных работ и замену неисправных частей.
5. Не подлежат гарантийному ремонту изделия с дефектами, возникшими вследствие:
 - неправильной транспортировки, установки или подключения изделия;
 - механических, тепловых и иных повреждений, возникших по причине неправильной эксплуатации с нарушением правил, изложенных в руководстве по эксплуатации, небрежного обращения или несчастного случая;
 - действия третьих лиц или непреодолимой силы (стихий, пожар, молния и т.д.);
 - попадания внутрь посторонних предметов, жидкостей, насекомых;
 - сильного загрязнения и запыления;
 - повреждений животными;
 - ремонта или внесения несанкционированных изготовителем конструктивных или схемотехнических изменений, как самостоятельно, так и неуполномоченными лицами;
 - отклонений параметров электрических сетей от Государственных Технических Стандартов (ГОСТов);
 - воздействия вредоносных программ;
 - некорректного обновления программного обеспечения как самим пользователем, так и неуполномоченными лицами;
 - использования изделия не по назначению, в промышленных или коммерческих целях.
6. Гарантия не включает в себя подключение, настройку, установку, монтаж и демонтаж оборудования, техническое и профилактическое обслуживание, замену расходных элементов (карт памяти, элементов питания, фильтров и пр.).
7. Изготовитель не несёт ответственности за пропажу и искажение данных на съёмных носителях информации, используемых в изделии.
8. Замену изделия или возврат денег Авторизованный сервисный центр не производит.

Продавец оставляет за собой право проведения технической экспертизы качества изделия в установленные законодательством сроки.

Изготовитель гарантирует бесплатное устранение технических неисправностей товара в течение гарантийного срока эксплуатации в случае соблюдения Покупателем вышеперечисленных правил и условий гарантийного обслуживания.

Напоминаем, что для обеспечения длительной качественной работы изделия необходимо своевременное техническое и профилактическое обслуживание согласно Руководству по эксплуатации.

Единая справочная служба:
e-mail: service@harper.com.ru

- Во избежание возможных недоразумений сохраняйте в течение срока службы документы, прилагаемые к товару при его продаже (товарный чек, инструкция по эксплуатации, гарантийный талон).

Кепілдік шарттары

Көрсетілген кепілдеме келесі шарттарда орындалады:

1. Кепілдік талондағы барлық жолдар (сату күні, мөр және сатушы қолы, сатушы туралы мәлімет, сатып алушы қолы) дұрыс толтырылуы қажет.
2. Кепілдік мерзімі 12 ай, бірақ өнім шығарылған күннен 24 айдан көп емес.
3. Жөндеу тұрақты авторланған сервис орталығында кепілдік талонның дұрыс әрі толық толтырылғаннан кейін барып жасалады.
4. Кепілдеме жөндеу жұмыстары мен ақаулары бар бөлшектерді ауыстыруға мүмкіндік береді.
5. Кепілдік жөндеуге бұйымға келесі салдардан пайда болған ақаулар жатпайды:
 - Бұйымды дұрыс емес тасымалдауда, орнатуда және қосқанда;
 - механикалық, жылулық және басқа да зақымдар пайдалану ережелерін сақтамағандан, дұрыс қарамағандан немесе жазатайым жағдайдан;
 - үшінші күштің немесе ырық бермейтін күштер әсерінен; (апат, өрт, найзағай және т.б.);
 - Ішіне бөгде заттардың түсуінен сұйықтық, шыбын-шіркей;
 - Қатты кірленгеннен және шаңнан;
 - Жануарлардың зақым келтіруінен;
 - Электр ток жүйелерінің мемлекеттік техникалық стандарттардан ауытуынан;
 - Зиянды бағдарламалар әсерінен;
 - Қолданушының сонымен қатар өкілетсіз адамдардың бағдарламалық жасақтамаларын дұрыс жаңаламағандары үшін;
 - Бұйымды тағайындамаған өндірістік немесе коммерциялық мақсаттарда қолданғанда.
6. Кепілдеме құрылымын қосуға, реттеуге, орнатуға, монтаждауға және техникалық тазалау қызметтерін шығын материалдарын алмастыруға (есте сақтау картасы, қорек элементі, сүзгіш және т.б.) жауапты емес.
7. Өндіруші бұйымда қолданатын мәліметтердің жоғалуына және бұрмалануына жауапкершілік алмайды.
8. Бұйымды алмастыру немесе ақшаны қайтаруға авторластырылған сервис орталықтары міндетті емес.

Сатушы заңнамада бекітілген мерзім аралығында бұйымның техникалық сапасын тексеруге құқылы.

Кепілдеме мерзім аралығында сатып алушы жоғарыда айтылған ережелерді және кепілдік қызмет шарттарын орындаған жағдайда өндіруші тауардың техникалық ақауларын тегін жөндеп береді.

Естеріңізге саламыз, бұйымның сапалы әрі ұзақ қызмет етуі үшін, пайдалануға арналған ережелерге сәйкес техникалық және тазалау жұмыстарынан өткізіп тұру қажет.

Біртұтас анықтаманың қызметі
e-mail: service@harper.com.ru

- Келенсіз оқиғаларға тап болмау үшін тауардың барлық қызмет көрсету мерзімінде сату кезінде берілген құжаттарын сақтап қойыңыз (тауар чек, пайдалану ереже кітапшасын, кепілдік талон).

Список сервисных центров
смотрите на сайте
www.harper.ru

Сервис орталықтарының тізімін
www.harper.ru сайтынан қараңыз.



Товар сертифицирован в соответствии с
«Законом о защите прав потребителей».

Срок службы изделия – 3 года.
Гарантийный срок – 1 год.

Гарантийное обслуживание осуществляется
согласно прилагаемому гарантийному талону.

Гарантийный талон и руководство по эксплуатации
являются неотъемлемыми частями данного изделия.

Дополнительную информацию о товаре
и данные авторизованного сервисного центра
вы можете узнать на сайте www.harper.ru

Производитель:
Харпер Интернэшнл Трейдин Лимитед
15Ф, Радио Сити, 505 Хэннесси Роуд,
Ковзэй Бэй, Гонконг, КНР

Сделано в КНР

